Zeitschrift: Wohnen

Herausgeber: Wohnbaugenossenschaften Schweiz; Verband der gemeinnützigen

Wohnbauträger

**Band:** 78 (2003)

**Heft:** 7-8

**Artikel:** "Trotz allem ist es eine schöne Arbeit"

**Autor:** Berther, Bettina

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-107205

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 17.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Interview: Bettina Berther Fotos: zVg.

# «Trotz allem ist es eine schöne Arbeit»

Immer mehr Landwirtschaftsbetriebe verschwinden (siehe Kasten). Neue Nischen müssen gefunden werden. *Wohnen* hat eine Bergbauernfamilie im Kanton Nidwalden besucht.

Trotz des modernen Stalls kann die Familie Schmitter nicht nur von der Landwirtschaft leben.



Ueli Schmitter und seine Frau Isabelle wohnen zusammen mit ihren vier Kindern und dem Grossvater auf der Brändlen. Sie bewirtschaften den Berghof und vermieten nebenbei einige Zimmer an Feriengäste. Keine Strasse führt zu dem abgelegenen Hof, dafür eine Seilbahn. Zu Fuss braucht man für die Strecke drei Stunden.

wohnen extra: Herr Schmitter, Sie sind auf der Brändlen aufgewachsen. Wie hat sich Ihre Aufgabe als Landwirt hier oben in den letzten lahren verändert?

Ueli Schmitter: Früher nutzte man so viel Boden wie möglich, um Essen zu produzieren. Deswegen hat man auch begonnen, auf dieser Höhe Land zu bewirtschaften. In den letzten Jahren sind unsere Produkte unrentabel geworden und die Frage stellt sich, ob man weitermachen oder aufhören soll. Heutzutage geht es nicht mehr so stark um die Produktion, sondern um eine nachhaltige Bewirtschaftung und die Pflege des Landes. Dafür bekommt man auch Geld vom Staat.

#### Wie gross ist Ihr Betrieb?

Wir bewirtschaften etwa dreissig Hektaren Land und besitzen dreizehn Kühe und zwanzig Jungtiere. Eigentlich ist das eine grosse Fläche, aber grosse Teile können wir nur einmal pro Jahr mähen, das meiste bearbeiten wir von Hand. Unser wichtigstes Standbein ist die Jungviehaufzucht. Wir produzieren Biofleisch.

#### Braucht es neben der Landwirtschaft noch andere Einkommensquellen, um hier leben zu können?

Ja. Wir haben ein Massenlager mit fünfzehn Plätzen eingerichtet, dazu vermieten wir eine Ferienwohnung und ein Studio. Die Besucher können wandern und die Ruhe geniessen.

Um die Gegend attraktiver zu gestalten, sind wir dabei, einen Wanderweg auszubauen. – Unsere Gäste sind oft im Stall und schauen mir bei der Arbeit zu. Man muss den Umgang mit Menschen lieben, wenn man so etwas anbietet.

#### Im Sommer sind Sie hauptsächlich mit Heuen beschäftigt. Gehen Sie im Winter einem Nebenerwerb nach?

Ich arbeite ein wenig am Skilift. Da wir hier oben fast alles selber machen, bin ich mit diesen Arbeiten ausgelastet. Der ganze Maschinenpark muss repariert werden, die Seilbahn usw. Früher habe ich im Seilbahnbau gearbeitet. Das hat mir den Horizont erweitert und auch die Fähigkeiten gegeben, Reparaturen vorzunehmen.

#### Was sind die Schattenseiten, so abgelegen zu wohnen? Wie bringen Sie zum Beispiel die landwirtschaftlichen Maschinen auf die Brändlen?

Wir zerlegen die Maschinen und transportieren einen Teil mit der Bahn oder mit dem Helikopter. Man muss sich alles zweimal überlegen und mehr planen. Aber es geht schon. Ein grosses Handikap ist die Seilbahn. Ihre Sanierung kostet einen happigen Betrag. Vor zwei Jahren haben wir Selbstbedienung eingeführt. So können die Leute dann fahren, wann sie wollen, und wir sparen Personalkosten. Das Bezahlen beruht auf dem Vertrauensprinzip: Die Passagiere müssen den Fahrpreis in eine Kasse werfen. Das funktioniert eigentlich sehr gut und die Leute schätzen das.

# Die Seilbahn ist gross angeschrieben. Die Werbung macht auch vor der Brändlen nicht Halt ...

Seit wir die Seilbahn angeschrieben haben, verzeichnen wir viel mehr Fahrten. Davor meinten die Leute, die Bahn sei nur für den Privatgebrauch. Inzwischen nutzen viele Gleitschirmflieger unser Angebot. Für sie haben wir extra einen Startplatz eingerichtet.

## Frau Schmitter, Sie kommen aus dem Kanton Zug. Wie haben Sie sich hier eingelebt?

Die Brändlen ist meine zweite Heimat geworden und mir gefällt es sehr gut hier oben, obwohl das Leben sich anders gestaltet als in einem Dorf. Zum Beispiel kauft man nicht so oft ein, dafür mehr. Im Keller haben wir einen Lebensmittelvorrat für zwei Monate. Wenn die Bahn einmal nicht funktioniert, muss man vorgesorgt haben.

### Sie haben vier Kinder. Wie ist es für sie, hier oben zu wohnen?

Sie fahren selbständig mit der Seilbahn zur Schule. Mit einer Strasse hätten sie mehr Nachteile, da sie nicht alleine fahren könnten. Wir versuchen bewusst, Zeit für die Kinder zu nehmen und nicht 24 Stunden am Tag zu arbeiten. Wir möchten den Kindern nicht einen Bauernhof vermitteln, der ihnen Angst macht und keine Zukunftsperspektiven bietet. Es laufen sonst schon genug davon. Viele Bauern klagen immer, wie streng sie es haben, aber die anderen, die arbeiten auch.

Weitere Eindrücke von der Brändlen findet man unter www.berghof.ch.

Ueli und Isabelle Schmitter und ihre vier Kinder wohnen auf einem nur mit einer Seilbahn erreichbaren Hof.

